سال دوم — شماره ۳۸۱ (روزنامهٔ یومیهٔ عصر) تك شماره شش شاهی

اطلاعات

عصر ۳ شنبه

۲۱ آذر ۳۰۶ مطابق ۱۸ جمادی‌الثانی ۱۳۴۶

صاحب امتیاز و مدیر مسئول: ع. مسعودی

ناشر: مرکز اطلاعات ایران

محل اداره: خیابان لاله‌زار عنوان تلگرافی: اطلاعات

نمره تلفون ۴۴۴

قیمت اشتراك: یکساله ششماهه سه ماهه

طهران ولایات: ۱۰۰ قران ۵۰ قران ۲۵ قران

خارجه: ۱۲۰ قران ۶۰ قران ۳۰ قران

طلا در بازار

نوع	خرید	فروش
۱ لیره عثمانی	۴۱٫۹۰۰ ق	۴۲٫۱۰۰ ق
۱ لیره انگلیسی	۴۷٫ »	۴۷٫۲۵۰ »
ده مناتی طلا	۴۹٫۵۰۰ »	۴۹٫۸۵۰ »
اشرفی	۱۶٫۱۵۰ »	۱۶٫۳۵۰ »
پنجهزاری	۸٫۲۵۰ »	۸٫۳۵۰ »
دوهزاری	۳٫۶۰۰ »	۳٫۷۰۰ »
یك پهلوی	۱۰٫۱۵۰ »	۱۰٫۳۰۰ »
دو پهلوی	۲۰٫۲۵۰ »	۲۰٫۴۰۰ »

مظنه بروات تلگرافی خارجه

نوع	خرید	فروش
۱ لیره انگلیسی لندن	۴۶٫۸۵ ق	۴۷٫۲۵ ق
صد روپیه بمبئی	۳۵۳٫ »	۳۵۷٫ »
صد روپیه بغداد	۳۵۱٫۵۰۰ »	۳۵۵٫۵۰۰ »
صد فرانك پاریس	۳۷۸٫ »	۳۸۲ »
صد بلکابروکسل	۱۳۴٫ »	۱۳۶ »
صد فرانك ژنو	۱۸۶٫ »	۱۸۸ »
صد لیره ایطالی	۵۲۳٫ »	۵۲۹٫ »
یك دلار نیویرك	۹٫۶۱ »	۹٫۷۰ »
صد مارك برلن	۲۳۲٫۵۰۰ »	۲۳۳٫ »

مجلس شورای ملی

جلسه ۱۷۹

مورخه ۲۱ آذرماه ۱۳۰۶

مجلس دو ساعت بظهر بریاست آقای پیرنیا تشکیل گردیده صورت جلسه قبل قرائت وتصویب شد

چند نفر قبل‌از دستور اجازه صحبت خواستند اظهار شد مذاکرات کافی است

حیدری (سالارسعید) مخالف بوده واظهار داشت بنده عرایضی راجع به مکری دارم تقاضادارم آقایان اجازه بدهند عرض کنم

رای بورود در دستور گرفته تصویب نشد

حیدری اظهار داشت امسال متاسفانه بواسطه بی آبی محصول ساوجبلاغ مخصوصا گندم وجو بکلی از بین رفته‌است یکی ازمحصولات مکری‌توتون است که این محصول هم براثر اوضاع خراب اهالی‌تقلیل یافته است با این ترتیب ازطرف مامورین مالیه‌هم مطالعه مالیات‌میشودتلگرافات‌مفصلی‌بوسیله بنده وچند نفر از آقایان راجع به این قضیه رسیده امیدوارم آقایان نمایندگان توجه خاصی مبذول فرموده رعایت حال اهالی مکری را بنمایند مخصوصا تقاضا دارم ازطرف مجلس شورای ملی تذکری بدولت داده شود

یدالله خان دهستانی اظهار داشت بنده لازم میدانم بارهٔ سوء جریاناتی که در امور مالیه موجود است بعرض برسانم تا از طرف آقای وزیر مالیه اقدامات لازمه برای رفع آنها بعمل‌آید

بنده میدانم آقای وزیر مالیه کاملا مراقب و مشغول‌اصلاح امورمالیه است تغییرات وانتخاباتی که اخیرا نموده اند مورد تقدیر ورضایت بخش است ازجمله ریاست خالصجات مرکز بودکه باقای صدیق اعتضاد دفتر داده اند که شخصی است عالم و با تجربه و در امور زراعتی کامل و کافی است و امیدواریم طوری باشد که محتاج بمستشار خارجی نشویم

یك‌عرضم‌اخذمالیات‌ازایلات‌است‌که‌خواستم‌بعرض مجلس برسانم که تذکر داده شود مالیات مزبور لغو شود یکی هم اینکه مامورین مالیه مالیات هرنقطه رااز خود آن نقطه اخذ نمایند زیرا مزاحمت زیادی ازاین حیث برای مردم‌فراهم گردیده‌است‌بچه مناسبت‌رئیس خالصه‌سابق بندربه‌دو قریه‌خالصه کاظم‌آبادو عباس آباد نداده‌از مقام‌ریاست تقاضا دارم دراین خصوص بدولت تذکری داده شود که‌از مرتکب مواخذه ومجازات و تکلیفی برای رعایا معین کنند

ثقة الاسلام بروجردی راجع باوضاع فلاحت و آبیاری مملکت اظهار داشت امروز تمام‌ممالك دنیا بتوسط ماشین‌آلات فلاحت میکنند ودولت باید کمك های لازمه بزراعت و اصلاح این امر بعمل آورده بنده میخواهم سؤال کنم دلیل اینکه پنج ملیون تومان ازاین‌طبقه زارع‌ورعیت ضعیف باید مالیات بگیریم و خرج کار های دیگر بکنیم چیست اجمالا عرض بنده این است که زارع در این مملکت فقیر ترین طبقات مملکت است چه‌دلیل داردکه‌این مالیات سنگین اززارع بایدگرفته شود و هیچ‌فکری هم برای اصلاح حال آنها نشود اگر دوسال دیگر زارع باین شکل پیشرفت کند بکلی محو خواهد شد بالاخره باید برای این طبقه ستمکش و مظلوم فکر اساسی کرد

اظهار شد وارد دستور شوید

اصلاح ماده ۹۳ نظامنامه

رئیس ـ اصلاح ماده ۹۳ نظامنامه مطرح است .

پیشنهادات واصله قرائت و از بین آنها پیشنهاد ذیل مورد توجه شد

« در انتخابات مجلس عمومی غیر از انتخاب هیئت رئیسه بطریق ذیل عمل میشود:

قبلا پنجنفر از نمایند گان بحکم‌قرعه با یك نفر از منشیان به تعیین رئیس برای استخراج و نظارت آراء تعین می شود بعد از آن رئیس عدهٔ حضار در جلسه و انتخاب یکی از کمسیونها را اعلام می‌نمایند ـ نمایندگان حاضر در جلسه هر کدام یك پاکت که حاوی ورقه رای راجع به کمسیون اعلام شده است بدست پیشخدمت مخصوص میدهند تادر ظرف رائی که همراه دارد گذاشته و پس از اخذ آراء کمسیون مزبور در روی کرسی خطابه میگذارد

بعد از آن‌رئیس‌مجدداًعده‌حضاردر جلسه و انتخاب کمسیون دیگر را اعلام و بترتیب فوق اخذ آراء میشود تااینکه تمام آراء راجع به کمسیون‌ها جدا جدا اخذ شده و روی کرسی خطابه گذاشته شود .

در انقضاء جلسه ظروف آراء ماخوذه تسلیم هیئت نظار میشود که درخارج استخراج نموده نتیجه را رئیس درجلسه بعد اعلام نماید.

پس از قدری مذاکره بالاخره به‌پیشنهاد اصلاحی فوق اخذ رای بعمل آمده تصویب گردید

آقاسید یعقوب ماده الحاقیه ذیل را پیش نهاد کرد .

ماده الحاقیه — پس‌از زنك جلسه رسمی چنانچه هر یك از آقایان نمایندکان محترم‌از حضور درجلسه تأخیر نمایند درپنج دقیقه اول معاف و از تأخیر هر پنج دقیقه دیگر عشر حقوق آن جلسه کسر خواهد شد

رئیس — رائی که‌بدو فوریت اصلاح ماده ۹۳ نظامنامه گرفته شد شامل این‌ماده الحاقیه نمیشود

آقاسید یعقوب — تقاضای دو فوریت می نمائیم .

رئیس — پس‌از وصول پیش نهاد مطرح خواهد شد

وزیر مالیه — بنده درجلسه سابق تقاضا کرده بودم لایحه راجع بعوارض بندری جزو دستور گذاشته شود حالا هم همان تقاضا را تجدیدمیکنم آقای وزیر عدلیه هم تشریف آورده وراجع بلوایح دیگر تقاضا هائی دارند

رئیس به‌آقاسید یعقوب راجع‌به‌این پیش نهادی که دا دید هر وقت تقاضای دوفوریت بامضای ۱۵ نفرازآقایان تقدیم شد مطرح‌میشود

وزیر عدلیه تقاضا نمودند خبر کمسیون بودجه راجع باصل حقوق قضاة وهمچنین خبر کمسیون بودجه راجع باعتبار آثاثیه عدلیه های ولایات جزو دستور گذاشته شود

پیشنهادی بامضای قریب پانزده نفر از نمایندکان تقدیم گردید که ماده الحاقیه‌پیشنهادی آقاسیدیعقوب‌بقید دوفوریت‌مطرح‌شود

رئیس ـ فوریت قسم اول مطرح است

دادگر ـ یکی‌ازکارهای بسیارمستحسنی که آقای آقاسید یعقوب پیشنهاد کردند همین ماده الحاقیه است که مربوط باانتظام جلسات مجلس است مامکرر دیده ایم اغلب اوقات یك کار های مهم مملکتی در مجلس مطرح بوده متاسفانه آقایان بواسطه عدم مسئولیت ازحضور در جلسه خود داری کرده اند (صحیح است) بعقیده بنده این بهترین سیره ایست برای انتظام جلسات مجلس

عدل ـ آزادی وکیل را نمیشود از اوسلب کرد نمیشودیك وکیل را مقید کرد که‌باید دریك امری‌حتماًرأی بدهد شایدموافقت با امری نداشته و نخواهد رأی بدهد آقای دادگر خود شان هم همین طور هستند

(همهمه زیاد بین وکلاء زنك رئیس)

شریعت زاده اظهار داشت استدعا میکنم بجای اینکه دادو فریاد میکنید توجه بفرمائید دلایل مقتضی گفته شود بنظر بنده این پیشنهاد از پیشنهاداتی است که میبایستی در چند سال قبل‌بتصویب‌مجلس رسیده‌باشد و اگر اینقانون‌در نظامنامه بود اغلب اوقات ملاحظه نمیشد که یك کار های ضروری و مهم در بوته اجمال و تعویق بیفتد .

اظهارشد مذاکرات کافی است .

بهار پیشنهاد کرد طرح پیشنهادی آقا سید یعقوب از دستور جلسه خارج شود

بهار ـ بنده‌تصور نمیکنم‌پیشنهادی که‌آقایان فرمودند نظر خاصی داشته باشند بعقیده بنده اگر مسائل دیگری در نظر بگیرید که‌پس از زده شدن زنك آقایان در مجلس حاضر شوند بهتر است ـ نماینده تا آزادنباشد نمیتواند از عهدهٔ انجام وظایف خود بر آید ـ باید نمایندگان را آزاد گذاشت خاصه درمواقعی که حقوق اقلیت باید در مقابل اکثریت حفظ شود و اینکه اظهار داشتند میتواند حاضرنشوند و جرم بدهند دادن جرم خود تضییع حقوق نماینده ملت است ـ وکیل اگر یك امری را مخالف منافع موکلین‌خودتشخیص بدهدبهترین وسیله این است که بتواند از حضور درمجلس و شرکت در رای خود داری نماید ـ این موضوع قابل بحث و مطالعه‌است آقایان‌موافقت فرمایند این پیشنهاد از دستور خارج شودودر خارج جلسه مذاکرات زیادتری بشود و اگر اظهارات ما قانع تر بود آنرا اتخاذنمایند

دادگر ـ قبلا میخواهم به آقای عدل عرض بکنم که بنده همیشه رعایت نظامنامه را کرده ام و هیچوقت هم ایشان به بنده نفرمودند که مسئله مهمی در دستور است‌ودر جلسه حاضر بشوید ـ اما بیانات آقای بهراینکه میفرمایندبعضی‌اوقات‌مصالح‌مملکتی‌اقتضامیکند که ازحضوردرمجلس‌خودداری شودبنده‌عرض‌میکنم اگر یك چنین مصالحی پیش آمد و وجدان شما بشما حکم کرد که حاضر نشوید از چهار قران هم میتوانید صرف نظر کنید! ـ این مسئله برای انتظام امور پارلمانی است‌بنده خود آقای بهار را متوجه این نکته میکنم

هیئت مدیرهٔ شرکت تجارتی واردات‌وصادرات روس و ایران «شرق»

بر طبق تصمیم و قرار مجمع صاحبان سهام آن شرکت مورخه اول نوامبر هذه‌السنه برای ازدیادسرمایهٔ اساسی آن شرکت الی مبلغ هشتصد هزار تومان اسهام جدیدی بمبلغ چهار صد هزار تومان نشر و انتشار مینماید

قیمت اصلی (نومینال) آن اسهام از قرار سهمی دویست تومان و قیمت مبیعی آن سیصد تومان معین گردیده است که دویست تومان از آن بابت سرمایهٔ اساسی و یکصد تومان دیگر بابت سرمایهٔ ذخیرهٔ آنشرکت مطابق سرمایهٔ ذخیرهٔ که برای اول اکتوبر ۱۹۲۷موجود بوده محسوب خواهد شد

برای کسب اطلاعات مفصلتر راجع به ترتیب و شرایط خرید اسهام فوق الذکر لازم است مراجعه شود

به هیئت مدیره در طهران ـ خیابان لاله زار

به شعبات در رشت ـ بارفروش ـ قزوین ـ تبریز ـ همدان ـ کرمانشاه ـ اصفهان

نمره اعلان ۷۲۷ ۲ ـ ۳

داد خواهی

مقام مقدس پادشاه محبوب خلدالله ملکه

گمرك دزداب از جان مردم چه میخواهد

بعد از فشار های بیمورد راجع بعبور قالی که بیك عده از تجار بدبخت دزداب از طرف اداره گمرك در نتیجه دو دسته‌گی اجزاء و اعمال اغراض شخصی شان وارد شد و بالاخره ناله مظلومانه یکمشت بدبخت آبرومند در خاطر اولیاء امور بلااثر ماندوآنچه نبایست خسارت از این رفتار متوجه یك قسمت از تجار مملکت بشود شد باز هم آن اداره یعنی بعضی اعضاء مغرض آن دست از جان مردم برنداشته دو باره کمر خصومت و غرض ورزی را محکم بسته یا برای تعصب مسلکی یا پاره نظریات خصوصی که هردورا شامل‌است یکعده مردمان بدبخت را می‌سوزانند

چرا نسوزانند ؟ زیرا اطمینان کامل از عدم اعتناء مرکزی یان را باین سرحد داشته و خواهند داشت

مسیو مرو رئیس آن اداره که‌یکنفر مستخدم ایران است مرکز ایران را تمسخر می کند هر وقت یك بیچارهٔ نسبت بسوء رفتار از اعضاء فعلی آن اداره تظلمی دارد برای شنیدنش حاضر نیست و بطورتمسخر میگوید بطهران شکایت کنید ـ غالب ایام اداری را بکارهای شخصی وصرف مشروب ورفتن‌شکار مصروف میدارد : چند روز قبل یکی از تجار محترم در نتیجه هتك احترامی که نسبت به او از طرف اجزاء اداره شده میرود به مسیو مرو شکایت کند هنوز اظهار مطلب‌را نکرده جناب مسیو به تاجر بدبخت پرخاش‌میکند که (وقت ندارم حرف تورا بشنوم برو بطهران شکایت کن) نمیدانم ایشان را دولت معظم برای چه‌کار منصوب فرموده ووظیفه ایشان چیست تکلیف مردم کدامست ؟

مگر از دست‌رنج همین ملت بدبخت ماهی شش‌صد تومان حقوق نمیگیرند ؟

مگر اوقات اداری‌شان برای جریانات امور آن اداره مقرر شده ؟ مگر تصورنمی کنند که این کله صاحبی هم دارد ؟ عجبا : عجبا : بی ترتیبی های اداره گمرك دزداب یکی دو تا نیست : صدای کوس لا مرکزیت شان کوش ما را خسته کرد گویا فراموش کرده اندکه این عصر عصر معظم دولت پهلوی است :

باری بی حالی رئیس آن اداره شنیدنی است

برای اینکه حالت یکساعت ماندن در اداره را ندارد غالباً مشاهده شده که پای کاغذ را امضاء کرده و درج مطالب را بهمین اجزاء صحیح العمل ... وا می گذارند از این رو تکلیف ما معلوم است حقیقتاً اگر دل سوزی مأمورین بلژیکی تماماً همین قسم باشد و اداء وظیفه شان چنین باشد پس این خواب ما مردم خواب مرك است : آخرتاکی از دست رنج‌مردمان بی بضاعت وپریشان این‌آب وخاك این‌قبیل اشخاص مزد شست‌بگیرند و در این بازار متاعی جز خسارت و بی آبروئی بما مردم بدبخت نفروشند :

خلاصه همین قدر یك نفر ازاجزاء که عطاءالله خان نامست مسیو مرو را اغفال کرده بطوری که حرف حسابی و قانونی هیچ فردی از افراد سکنه این سر حد مسموع نیست .

و در سایه این اغفال مردم بدبخت گرفتار اجراء و مقاصد شخصی ایشان و خصومت های ایشانند بطوریکه اغلب تجار هندوستانی و ایرانی طاقتشان طاق شده بعضی حاضرند تجارت خود را در این سرحد ترك گویند حیثیات و شرافت مردم متزلزل و بدرجه اهانت میکنند که قلم از تحریرش عاجز . حقوق مردم را اینقدر بازیچه و ملعبه قرار داده اندکه ازقاعده انصاف دور چنانکه یکنفر ایرانی بریاست آن اداره منصوب بود حالا هزار مرتبه کلاهش پس معرکه بود اما چون رئیس آن اروپائی است بپاس احترام (شاپو) البته سوختن مردم جایز و واجب است اگر مفتش هم بیاید باز بلژیکی و خط اغماض روی اعمالشان می کشد حقیقتاً مرك برای ما با این مشاهدات گواراست و برای اداء وظیفه اولیاء محترم را مخاطب ساخته عرض میکنیم در عصر حاضره بی اعتنائی به این وضعیات از انتظار مردم دور . آخر توجهی هم بدزداب بفرمائید ولی چه فایده (آنچه البته بجائی‌نرسد فریاد است) حفظ‌حقوق عامه و احقاق رسیدگی بقضایا هنوز در این مملکت صرف . حرف و حرف صرف است

نمره اعلان ۷۳۶ (یکنفر تاجر ایرانی)

که آقای رئیس مجلس در هر جلسه چقدر بایستی معطل آقایان شده ودائما پیشخدمت را برای حضور آقایان در جلسه بفرستند

اگر آن نکته را که آقای بهار فرمودند که آنها را زنجیر میکنند و نمیگذارند از مصالح مملکت دفاع کنند اگر واقعا یك چنین مواقعی پیش می‌آید ممکن است ایشان از چند قران جریمه برای مصالح مملکت صرف نظر کرده و رعایت انتظام دائمی مجلس را بنمایند این است که بنده از کسانی هستم که اگر مصالح مملکتی عدم حضور مرا در جلسه ایجاب کند از این جریمه صرف نظر خواهم کرد

رأی بخروج ماده الحاقیه از دستور گرفته تصویب شد

لایحه اشل حقوق قضاة

رئیس ـ برحسب تقاضای آقای وزیر عدلیه خبر کمسیون بودجه راجع به اشل حقوق قضاة مطرح است و باید یك شوری بودن ودو شوری بودن آن معلوم شود

یاسائی عقیده داشت لایحه یك شوری است کازرونی مخالف بوده و اظهار داشت لایحه مزبور دو شوری است بالاخره رای گرفته شد باینکه لایحه یك شوری باشد تصویب گردید .

ماده واحده بطریق ذیل قرائت گردید ـ:

ماده واحده ـ حقوق قضاة و صاحب منصبان پارکه ومدیران دفاتر محاکم که دارای رتبه قضائی هستند بترتیب ذیل مقرر است :

رتبه ۱ـ ۵۰ تومان ـ رتبه ۲ـ ۶۵ تومان
رتبه ۳ ـ ۸۰ تومان ـ رتبه ۴ ـ ۱۰۰ تومان
رتبهٔ ۵ ـ ۱۲۵ تومان ـ رتبه ۶ ـ ۱۵۰ تومان
رتبه ۷ ـ ۱۹۰ تومان ـ رتبه ۸ ـ ۲۴۰ تومان
رتبه ۹ ـ ۲۹۰ تومان ـ رتبه ۱۰ ـ ۳۵۰ تومان
رتبه ۱۱ ـ ۴۵۰ تومان

تبصره اول ـ حقوق رتبه ۱۰ بسه نفر رؤسای شعب تمیز ومعاون اول مدعی العموم تمیز داده خواهدشد ووزارت عدلیه نمیتواند هیچ موقعی بیش از چهارنفر مستخدم رتبه ۱۰ داشته باشد .

تبصره دوم ـ رتبه ۱۱ منحصراً به رئیس دیوان عالی تمیز و مدعی العموم دیوان عالی تمیز داده خواهد شد ووزارت عدلیه بیش از دو نفر رتبه ۱۱ نخواهد داشت .

مدرس ـ کرارا مذاکره شده که اغلب مطالب را مناسب است در مجلس شورای ملی موقع طرح بودجه صحبت شود در حقیقت حالا هم بودجه مملکتی مطرح است و ما باید حقیقة ببینیم که اینهائی که ما از مردم میگیریم ـ زیاد میگیریم، بجا میگیریم، میتوانیم بگیریم وقتی که میگیریم برفرض اینکه پول داریم این را از روی مقتضیات مملکت مان خرج می کنیم یا خیر بعقیده بنده هم در این لایحه وهم در لوایح بودجه مملکتی باید یك امعان نظر منصفانهٔ بکنیم و از روی تحقیق و دقت یك بودجهٔ مناسب حال خودمان تدوین کنیم اولا عقیدهٔ خودم را عرض کنم آن ترتیب درجات استخدام اداری سه چهار پنج درجهٔ آخرش بی فلسفه است کما اینکه درهمین لایحه سه چهار درجه آخرش بی فلسفه تنظیم شده است کما اینکه درحقوق خودمان که امسال زیاد کردیم بی فلسفه ترقی دادیم ـ وقتیکه آقای وزیر عدلیه خواستند یك ترتیب تشکیل جدیدی بدهند وفرمودند باید خیلی پول داده شود هر کسی یك نظر اصلاحی دراصلاحات دارد البته آن نظر صلاح و اصلاحی باید اورا نگهداری کند و این فلسفه که آن روز آقای وزیر فرمودند بعقیده بنده مورد نداشت لذا این اظهارات امروز بنده مقدمه است برای باقی بودجه ها باقی اشل ها که باید اصلاح شود و یك وقتی در این مسئله هم باید داخل شد که بودجه خودمان را هم باید اصلاح کنیم ـ آقایان کمسیون بودجه آمدند و ۱۱ درجه معین کرده اند مختار بوده اند ضرری ندارد ولی رتبه اول را آمده اند پنجاه تومان قرار داده اند خیلی خوب پر زیاد نیست رتبه دوم ۶۵ تومان بسیار خوب رتبه سوم ۸۰ تومان بسیار خوب ۱۵ تومان علاوه کرده اند رتبه چهارم ۱۰۰ تومان خیلی خوب اینجا را هم باید ۱۵ تومان علاوه کرده باشند ۲۰ تومان اضافه کرده اند اما رتبه پنجم را یکمرتبه آمده اند ۲۵ تومان اضافه کرده اند ـ خدا گواه است از اضافه شدن صد تومان اضافه حقوق وکلاء دویست تومان برای شخص بنده خرج علاوه شد و همه تقاضای کمك و مساعدت میکردند ـ در هر صورت این رتبه پنج بی فلسفه است همین طور رتبه شش که یکدفعه ۲۵ تومان دیگر اضافه میشود باز رتبه ۷ ۱۹۰ تومان که یکدفعه ۴۰ تومان اضافه شد همین طور رتبه های ۸ و ۹ و ۱۰ که بی فلسفه یك دفعه اضافه شده است بنا بر این بنده پیشنهاد دادم که پنج درجه اول ۱۵ تومان اضافه شود و ۶ و ۷ و ۸ و ۹ و ۱۰ بیست تومان علاوه شود رتبه ۱۱ چون مراتب عالی است که مربوط بدیوان عالی تمیز است حقوق این رتبه هم ۲۵۰ تومان باشد مطابق حقوق وکلا که ۲۵۰ تومان شود بهمین طور حقوق معاونین که ۲۵۰ تومان بوده برای چه زیاد تر بگیرند ـ انشاء الله اکثریت متقاعد میشوند که حقوق وکلا در مجلس بعد ۲۵۰ تومان بشود و رئیس دیوان عالی تمیز و معاونین وزراء هم در ردیف وکلا ۲۵۰ تومان حقوق بگیرند ـ یکی از آقایان فرمودند که یك شخص محترمی مامور میشود برود به تبریز البته کسی که میرود به تبریز مخارج مسافرت میگیرد سایر اضافات مخارج خود را می گیرد مربوط بحقوق نیست اگر به نقاط بدآب و و هوا مسافرت کنند فوق العاده باید بگیرند بهرحال اگر کمسیون بودجه این پیشنهاد بنده را قبول کنند مطابق مقتضیات مملکت است

وزیر عدلیه ـ بنده خیلی عذر میخواهم از اینکه مثلی میخواهم برای آقایان عرض کنم مثل معروفی است تاجری شاگرد خودش را برای جمع آوری مطالبات میفرستاد این شاگرد هر حجره میرفت میگفتند پول نداریم بر میگشت میگفت ندارند شخص تاجر فهمید چون این شاگرد خودش هیچ وقت پول در جیب ندارد تصور میکند همه مثل خودش بی پولند بعد پنج قران باو داد که همیشه در جیبش باشد از این به بعد هرجا میرفت میگفتند پول نداریم میگفت بقدر پنج قران هم نداری! ـ این مثل بنده خیلی شبیه است به بیانات آقای مدرس ـ ایشان راجع به مخارج و زندگانی شرحی اظهار داشتند چون خودایشان در زندگی بقدری کم خرج هستند که همه میدانیم تصور میکنند همه مثل خودشان کم خرجند ـ حالا کار نداریم باینکه مطابق اظهارات خودشان کمك ها و مساعدت هائی از حقوقشان میکنند ولی علی ای حال مخارج ایشان را بنده تصور میکنم از ماهی سی تومان تجاوز نمیکند ـ پس آقای مدرس که خرج ندارند تصور میکنند همه مثل ایشان خرجی ندارند ـ یك بیاناتی آقای مدرس راجع به کسر حقوق ها فرمودند که اگر واقعاً جدی میخواهند وارد این قسمت بشوند باید آقایان وکلا و وزراء به نشینند و این کار را عملی کنند و ضمناً تناسب را هم در نظر بگیرند نه اینکه به حرف گفتن باشد ـ این یك اظهار خوبی است باید نشست و گفت و سنجید که این پولهائی که داده میشود متناسب هست یا خیر آنهائی که متناسب است که هیچ و آنهائی که متناسب نیست کم کرد نه اینکه همه امتحان را شما بخواهید در سر عدلیه بکنید این ممکن نیست و نباید این فکر را کرد و بهیچوجه مطابق مقتضیات مملکتی هم نیست ـ یك نکته هست که بنده میخواهم برای آقایان عرض کرده رفع اشتباه نمایم گاهی گفته میشود که من اظهار داشته ام صرف حقوق زیاد دادن به قاضی یا مستخدمین دیگر مانع از خیانت و دزدی است بنده کی وکجا این صحبت را کردم که تنها حقوق گزاف است که مانع از دزدی است بنده عرض کردم باید به قاضی حقوق مکفی داد هیچ چنین حرفی نزدم

بالاخره در این جا بایستی تناسب را قائل شد شما میخواهید از حقوق قضائی عدلیه کسر بکنید در صورتیکه رتبه های اداری بهمان شکل باشد پس این چه نسبتی است که قائل میشوید علاوه بر این چطور ممکن است حقوق دو نفر رئیس اداره را یکی زیاد تر و یکی کمتر بدهیم این دو رئیس اداره که در واقع دو هم کار هستند

البته میخواهند در زندگانی بهم شبیه باشند چطور میتوان زندگی یکی را مختل گذاشت اگر واقعا بنا باشد که در بودجه مملکتی بخواهند صرفه جوئی بکنند نباید راضی بشوید که یکعده در زحمت واقع شوند ویکعده دیگر بالنسبه راحت باشند اگر تمام تشکیلات یکمرتبه وبطور تناسب کسر شود البته چندان مشکل نیست اگر بخواهید این کار را بکنید بطوری که عرض کردم باید بیائید وبنشینید واقدام اساسی بکنیم والا این ترتیب کار اساسی نیست ودچار زحمت خواهیم بود .

بنده واقعا از روی عقیده موافق این قسمت هستم که باید درحقوق وبودجه مملکتی خرج و تعدیلاتی در تمام قسمت ها بشود (صحیح است) زیرا بااحتیاجات زیادی که داریم وبواسطه بی پولی شاید دچار وقفه مانده باشد باید این کار را کرد اما اگر بخواهیم فقط از یك طرف و یك جا این صرفه جوئی را بکنیم منطقی نیست وواقعا اگر بیائید و ازیك طبقه مخصوص بخواهید کسر بکنید ظلم است

اگر نظر اصلاحی و مقصود روی یك اصل کلی است این اصل را باید طوری اجرا کنید که هیچ تبعیضی نشود وهیچ زحمتیهم برای یك دستهٔ بخصوص فراهم نشود ـ رتبه پنج را میفرمائید ۱۲۵ تومان زیاد است از آن طرف ملاحظه بکنید این حقوق به وکلای عمومی یا به حکام بدایت داده میشود مثلا حاکم بدایت استراباد باید با این حقوق به محل برود وانصاف بدهید آیا این حقوق برای این شخص با آن وظایفی که دارد با اینکه کار دو سه نفر را بایستی بکند زیرا در عده اعضاء محاکم تقلیل داده شده و سابقا سه نفر بوده است چطور میتواند باکمتر ازاین مبلغ زندگی کند (صحیح است) یا مثلا بمدعی العموم شهر تبریز ۱۹۰ تومان حقوق میدهیم برای چنین شخصی که انتظارات زیاد از او داریم با حقوق او دیگرچه میشود کرد بنده تصور میکنم کمسیون بودجه نهایت درجه صرفه جوئی را منظور داشته وبالاخره باین شکل لایحه پیشنهادی بنده را تنظیم نموده است از آقایان تقاضا میکنم این اصلاحات مالی و صرفه جوئیهائی را که در نظر دارند همه را سر ما نکشند رعایت اصول و تناسب راهم بنمایند یك روزی بیاورید قانون استخدام را اصلاح کنید حقوق تمام رتبه هارا پائین بیاورید آن روز که موفق به این کار شدید بنده هم موافقت میکنم

کازرونی اظهار داشت ما بایستی مقتضیات مملکتی را رعایت کنیم بنده معتقدم اشخاص صحیح العمل اگر مجانی هم کار کنند صحیح العمل خواهند بود و اگر هرقدر حقوق هم داده شود صحیح العمل میباشند و بالعکس اگر در مملکت خیانت و جنایتی باشد ازآن مستخدم پانزده تومانی نیست یك فکری در ما ایجاد شده است که از یك طرف بیائیم مالیات وضع کنیم و از یك طرف خرج نمائیم باید یك نظری هم به وضعیت مردم کرد اینکه گفته میشود وزارت عدلیه بهتر از وزارتخانهای دیگر است بنده میگویم تمام وزارت خانها مهم است وزارت خارجه مهمتر است وزارت پست و تلگراف همین طور در هرصورت باید مقتضیات مملکت را رعایت کرد — باید کاری کرد که زندگانی جامعه تعدیل شود — بنده عرض میکنم عدلیه زمینه میشود برای اضافه حقوق و اضافه بودجه سایر وزارت خانها سعی بکنید اسباب تشتت بین وزارتخانهای دیگر و همین طور دلسردی آنها را فراهم نکنید

دکتر طاهری مخبر کمسیون بودجه اظهارداشت خود مجلس حد اقل و اکثر حقوق قضائی را معلوم کرده است اینکه فرمودند وزارت خانها همه مساوی و مهم است صحیح است ولی اگر به قانون اساسی مراجعه کنید می بینید قوه قضائیه جزو قوای ثلاثه مملکتی است نمی شود آن را در ردیف وزارتخانها قرارداد ـ درهر صورت کمیسیون بودجه در نتیجه مطالعات عمیقه اصلاحاتی که مقتضی بوده است در رتبه بندی قضاة نموده است اگر بنظر انصاف ملاحظه شود تصدیق خواهید کرد که کمیسیون بودجه وظیفه خود را از نظر احتیاجات و مقتضیات عمومی انجام داده است . اگر مجلس شورای ملی بخواهد حقوق قوه قضائیه را از این میزان کمتر تصویب نماید حقیقة اهانت بقوه قضائیه مملکت شده است مقتضی نیست از این میزان کمتر تعیین شود .

اظهار شد مذاکرات کافی است

شیخ بیات مخالف بوده واظهار داشت مکرر گفته می‌شد که درموقع طرح بودجه آقایان میتوانند اظهارات خود را بنمایند وبنده تقاضا میکنم آقایان اجازه بدهند سایرین هم اظهارات خود را بکنند

روحی اظهار داشت بقدر کافی مذاکره شده موافقت بکنید وارد شور ماده بشویم اگر نظر اصلاحی دارید پیشنهاد بدهید

رأی بکفایت مذاکرات گرفته تصویب و پیشنهادات واصله قرائت شد

مدرس پیشنهاد کرد رتبه‌های در ماده واحده بطریق ذیل اصلاح شود

رتبه اول ۵۰ تومان ـ رتبه دویم ۶۵ تومان ـ سوم ۸۰ تومان ـ چهارم ۹۵ تومان ـ پنجم ۱۱۰ تومان ـ ششم ۱۳۰ تومان ـ هفتم ۱۵۰ تومان ـ هشتم ۱۷۰ تومان ـ نهم ۱۹۰ تومان ـ دهم ۲۱۰ تومان ـ یازدهم ۲۵۰ تومان

تبصره ـ مخارج مسافرت ایاباً و ذهاباً وکرایه منزل مادام که درسفر است برحقوق رتبه‌های فوق علاوه خواهدشد

مدرس ـ بنده عرایض خود را کردم درجات اول ودوم وسوم وچهارم تقریباتفاوتی نمیکند ولی درجات بعد خیلی زیاد است که بنده تقلیل آن را پیشنهاد کردم همینطور تبصرهٔ پیشنهاد کردم که مخارج مسافرت و کرایه منزل مستخدمینی که به ماموریت خارج می روندداده شود وبنده تصورمیکنم ازهمین امروز شروع کنیم و قانون استخدام را از امروز اصلاح کنیم وحقوق وکلاء راهم امروز اصلاح کنیم ـ تمام کار ها را امروز بکنیم . بنده عقیده دارم تنفس داده شود ودرتنفس طرح ریزی کنیم وبیائیم رای بدهیم

وزیر مالیه ـ البته آقایان تصدیق می فرمایند موضوع خیلی مهم است نه تنها ازنقطه نظر اصلاح قوه قضائیه که مورد توجه کامل همه ما است از نقطه نظر سایر ادارات حایز اهمیت است ولی می‌بینم آقایان علاوه براینکه این رعایت را نمیکنند ازدائرهٔ قضائی خارج شده سایر مسائل راهم داخل می کنند بعقیده بنده نباید آقایان بواسطه یك عدم رضایت هائی یا روی یك احساسات و نظریاتی اینطور در مسائل مهم دخالت کنند (همهمه بعضی از وکلا ـ خیر احساسات ونظریات نیست)اجازه بدهید بنده معتقدم نبایستی در تحت تاثیر این عوامل یك مسائل مهم مملکتی را یکمرتبه زیر و روکرد ـ ملاحظه کنید همین مجلس حد اقل واکثر حقوق قضائی را رای داد و خود آقای مدرس یکی از کسانی بودند که در پیشنهاد حد اقل واکثر موافقت داشتند ـ حالا بکلی مخالف رای مجلس پیشنهاد میدهند ـ بنده خیلی مایلم که آقایان تعمق فرمایند که کدام یك از بودجه ها اینطور تقلیل یافته است . دو چیز را باید آقایان درنظر بگیرند یکی استطاعت مملکت یکی وسعت مملکت بعد باید تمام مخارج مملکتی را درعالم مقایسه نسبت باین دونکته گذاشت ودید با این وسعت واستطاعی که هست کدام یك از این احتیاجات حق تقدم دارد و در کدام یك از این احتیاجات باید آن کذشت هائی که لازم است معمول داشت

ما عوائد مملکت را در سال ۱۳۰۷ در حدود ۲۷ ملیون تومان برآورد کردیم مخارج را هم طوری تعدیل کردیم که بهمان ۲۷ ملیون تنظیم شده و البته بعد لوایح تفصیلی آن بعرض مجلس خواهد رسید ما هر قدر لازم بوده در مخارج مملکت صرفه جوئی کرده ایم خودبنده نهصد هزار تومان ازاعتبار بودجه وزارت مالیه کسر کردم برای اینکه وزارت عدلیه بودجه اش کسر نشود برای اینکه این یك ملیون تومان اضافه را هم برای وزارت عدلیه کافی نمیدانم (صحیح است) برای اینکه خود مجلس رای داد که در ۱۳۰۵ یك ملیون اضافه بوزارت عدلیه داده شود وزارت مالیه از هر کجا ممکن شد کسر کرد برای اینکه احترام رای مجلس را منظور داشته باشد وآن مبلغ را تادیه کرد آقای وزیر عدلیه فرمودند اگر باید در مخارج تقلیل داد میبایست تمام مخارج را در نظر گرفت و از روی اصول صحیحی کسر شود بنده هم آن روز یکی از کسانی خواهم بود که پیشنهاد خواهم داد حقوق کسر شود ولی نه اینطور به تناسب برای اینکه صرفه جوئی مملکت را باید از جاهائی کرد که هم یك منافع مادی داشته باشد و هم ضرری متوجه مملکت نشود بنده نظر مجلس شورای ملی را نسبت بصرفه جوئی تقدیس میکنم ولی نه مطابق این نظریه که آقا دارند آقای مدرس شما باید کاری بکنید که همه اهل مملکت سعادت مند و خوشبخت بشوند و از بالاگرفت که همه خوشبخت شوندنه از پائین که همه را بخواهید بدبخت کنید باید نظر اولی را داشته باشید ـ الان فکرش را بکنید یك نفر مستخدم با این حقوقی که می گیرد در مقابل مخارج گزاف خوداگر اطفالش هم ناخوش شوند با سه تومان ویزیت دکترها چه میکند بالاخره باید اطراف کار را کاملا ملاحظه و رعایت کرد و بنده مثل بعضی از آقایان منکر احساسات بشری نیستم

مدرس — بنده عرضی دارم سوء تفاهم شده است

رایس ـ اگر مطابق نظامنامه است بفرمائید

مدرس — ما چند سال این حرف ها را شنیده ایم عایدات در حدود بیست وهفت یاسی ملیون مرتب شده بالاخره فایده اش چیست (رئیس — این توضیح نبود) بله بنده اظهار عدم رضایت نسبت بکسی ندارم باید ملاحظه مردم را کرد دید مردم چه جور زندگی میکنند اعضاء ادارات هم همانطور باید زندگی کنند

رئیس — بالاخره این توضیح نبود

رای بقابل توجه بودن پیشنهاد مدرس گرفته تصویب نشد

اظهار شد جلسه ختم شود وآقای دادگر موافق بوده عقیده داشت چون وقت گذشته وباید در این قسمت هم بیشتر مطالعه شود بهتر این است جلسه ختم شود

مخالفی نبود — نیم ساعت بعداز ظهر جلسه ختم وجلسه آتیه چون روز پنجشنبه تعطیل است بروز یکشنبه هفته آتیه موکو گردید

تصحیح

پریروز درقسمت نطق آقای امیرحسین خان ایلخانی نماینده محترم راجع به سؤال ازوزیر مالیه اشتباهی رخ داده است زیرا نوشته شده بود مالیاتی بخوانین بختیاری اضافه شده است در صورتیکه قصد نماینده سؤال کننده گرفتن مالیات ازاسیابهای دزفول بوده است نه مالیات وخوانین بختیاری . قارئین محترم تصحیح فرمایند

پیروزمند

ازچندي قبل دراداره سجل احوال کله فوق را براي نام خانوادکی اختیار واینك با طلاع دوستان و رفقا میرسانم علی محمد مستشار زاده (مظهر الدوله سابق)

نمره اعلان ۷۱۷ ۲—۲

وزارت جلیله عدلیه اعظم دامت شوکته

قضیه سید حسین خان مصطفي زاده سمنانی عضو قورخانه نمره ۶۶ که بصلح عودلاجان شکایت شده بود تا کنون مسکوت و رسیدگي نشده است از آن مقام منیع تقاضا میشود که زود تر بخاتمه آن امر صادر که نتیجه اخذ شود امر مباك مطاع

نمره اعلان ۷۳۳ امضاء مکون شیرازی

ترجمه سید فخرالدین . شادمان

نهمین مراسله

صدیق شفیق !

اکنون که مشغول نامه نگاری هستم در اطاق نشسته و از پشت شیشه گاهی بخیابان علاءالدوله نگاهی میکنم .

چنانکه نوشتم در خیابان علاء الدوله چندان رفت‌وآمد نمیشود عصرها که‌از گردش روزانه برمیگردم درایوان اطاق‌خوبش‌مینشینم ودر مشاهدات هرروزهٔ خود تفکر میکنم

گاهی صدای دلخراش بوق اتومبیلها رشته افکار مرا پاره میکند اینجا است که متوجه منظرهٔ خیابان میشوم و مدتی بتماشای آن وقت را میگذرانم بادهای خزانی برگهای زرد یا نیمه‌زرد درختان‌را برروی زمین‌میریزد آفتاب طلائی رنك هم که درکار غروب‌است نوك درختها وعمارات را جلوهٔ خاصی میدهد

دراین‌میان درویشی بی‌خانمان یاگدائی بی‌سامان با آواز حزن‌آور خود شنوندگانرا بکمك واستعانت میطلبد بیشتر درویشها اشعار خوب از بر دارند وگاه میشود که یکی دو ساعت بدون تامل ودرنك شعر میخوانند

ژرژ مهربان منکه ایران‌را دوست‌دارم از این اشعارهم لذت میبرم‌نمیدانی که درمهتاب شب آواز جانگداز فقیران بینوا چقدر حزن آور است

این استغاثه‌هارا همه میشنوند توانگری که با اتومبیل میگذرد وصاحب ثروتی که آهسته آهسته زیر درختان راه میرود ازآن نالها و زاریها باخبر میگردند ولی میدانی که تاثیر واقعی آنها درکیست ؟ مزدوری که‌از صبح تاغروب رنج برده و دو قران بدست آورده است کارگری که‌باید ازدست رنج‌روزانهٔ‌خود چندین نفر را نان‌بدهد از اینگونه مردمان هستند که پیش رفته‌و باکمال احترام‌بناتوانی که‌از فقر و فلاکت می‌نالد و باشعر دردهای دل خودرا بیان میکنند چیزی میدهند

هروقت میبینم که بینوائی از بی نوای دیگردستگیری‌میکند از « برناردن‌دوسن‌پیر » یاد میاورم که مینویسد :

« روزها که در خیابانها راه میروم ودر اخلاق وعادات بشری تأمل و تحقیق‌می نمایم میبینم که جز بینوایان ومزدوران کسی بفقیران وبیچاره‌گان همراهی نمیکند »

آری ای محبوب گرامی تنها بی چارهٔ فلکزده را ازغم واندوه تیرهٔ بخت ازیادر آمدهٔ‌دیگر آگاهی‌است .....

من هنوز هرروزه ورزش میکنم ولی روزهائی که خیابانها گل‌است ورزش نمینمایم زیرا راه‌رفتن درخیابانها خود ورزشی است که تمام اعضاء بدن‌را بکار وامیدارد وقتی کسی‌باگالش‌درخیابانهاراه‌میرودمجبوراست‌درهر قدمی دستهای خود را حرکت داده و قدم دیگررا باکمال احتیاط در جای دیگری که کمتر گل‌دارد‌بگذارد‌اگر کسی باتامل‌نگاه کندمیبیند که‌در روزهای بارانی منظرهٔ طهران ازهرحیث عوض میشود دیگر کسی باکسی راه نمیرودباهم‌سخن نمیگویند ومانند اشخاصی که بخواهند ازبالای گودالی بجهند همه در جست وخیز میباشند

این‌وضع رافقط یك چیز بر هم میزند یعنی یك‌چیز است که راه رفتن درکل را به دویدن بدل مینماید و درمدت چندین ثانیه‌عدهٔ زیادی ازعبورکنندگان میکاهد و راه روندگان خاموش را بفحش دادن و ناسزا گفتن وادار میکند ناچار توکه درپاریس هستی وتا کنون درخواب هم یکی از خیابان های طهران را ندیدهٔ نمیتوانی حدس بزنی که‌آن برهم‌زنندهٔ اوضاع‌چیست!

اتومبیل که درممالك ما اسباب آسایش عموم ومایهٔ رفاه خلق است در طهران باعث آزار مردم شده است زیرا خرابی خیابانها ازطرفی وبیفکری اتومبیل نشینان ازطرف دیگر کاهی سراپای پیادگان را کلی میکند وگویا آنها که با اتومبیل رفت وآمد مینمایند باذیت مردم افتخار دارند زیرابه‌آهسته‌راندن اتومبیل لااقل پیاده‌کان کمتر آزار میبینند !...

نوشته بودی که A. Barthou فارسی میخواند واز من فرهنك فارسی که بطرز کتاب های لغت ما باشد خواسته بودی باآنکه تا از دیگران نپرس باور نمی کنی ناچارم که با یك دنیا تاسف بگویم **هنوز در زبان فارسی چنین کتابی نیست** اما راجع بنقشه طهران و نقشهای اقتصادی وفلاحتی سایر قطعات ایران تحقیقاتی نکرده‌ام امیدوارم آنهارا بدست‌آورده بپاریس بفرستم .

ف . ش

گنج موهوم

بقیهٔ دوسیه فجایع منشی الممالك

-۱۶-

بقیه اظهارات بانو

شب.باز منشی آمدگفت جان‌در نمیبریدماازترس گفتیم زیرکاه ها قایم کردیم فردا چهار جای دیواررا سوراخ ومردم ریختند کاه هارابردند تمام زمین کف انبار را کندند چیزی نیافتند — شب بعد بساط شکنجه حاضر .باز هم مرا داغ کردند جاي دیگر را نشان دادیم آن نقطه هم خراب شد دو روز مشغول خرابي و کندن بودلد چیزي پیدا نکردند هر چه قسم خوردم ناله کردم گفتم چیزی نیست باور نمیکردند — دو سه روز گذشت من وجانجان را عریان کردند (گریه زیاد) سوار الاغ لخت کردند سیدروح‌الله واسماعیل هم ما را شلاق میزدند از انبارما بهریك نفر یکمن گندم دادند که‌دنبال مایفتند کف‌بزنند (گریه و لرزش شدید و کمی هم بیهوش شد) آقا ما آبرو داشتیم بزرك بودیم باشرم و حیا بودیم - ماکه کاری نداشتیم خدا باو اجر دهد که‌این افتضاح را سرمن آورد - آوردندخانه‌بازهم مکان گنج‌راپرسیدمن هر چه قسم خوردم بخرج نرفت- فردا کیسوان من و جانجان را بهم بسته سوار الاغ کردند با روی باز توی کوچه ها کردانیدند آقا شیخ عزیزالله عبای‌خودش‌را روی ما انداخت آمدند شیخ بیچاره را بردند توسری زدند عبای آن بدبخت راهم پس‌ندادند من دیگر غش کردم از این‌افتضاح‌داغهای تنم‌را بحضرت عباس‌فراموش کردم راضی بودم مرابکشند امااین‌طورمثل زنهای بدکاره مراعریان سوار الاغ کنك‌زنان جمعی هم عقب سرما خندان و کف زنان‌میان کوچه ها نگرداتند آقا مارا بردند بزیرزمین جمیع اثاثیه خانه مرا منشی‌الممالك ۲۵ دست رختخواب ۵ دست تمام فرش و قالی‌های خوب یکخروارونودمن‌مس‌برده‌سماوربلور آلات کوزه برنج روغن جمیع اجناس دکان قریب ۴۰ خروار روغن ۵ راس الاغ ۱۰ راس کاو و کاومیش ۱۲۵ راس گوسفند

پروار و غیره هر چه داشتیم فروخت بعد هم‌شصت‌ودوقطعه‌زمینهای‌امیرقلی‌شوهرم‌رافروخت بعد از اینها همه‌باز هم‌مرا بردند بطوری داغ کردند که مردم آنوقت تمام بدن مرا پنبه گذاشتند مرالای‌نمدپیچیدند به تهران آوردند-در تهران زخمهای مرا مرهم گذاشتندتمام آثارش‌هست جانجان بعد از چندی گفت‌مرا به لاسم بیرید گنج را میدهم اورا با عبد الحسینخان فرستاد دماوند فرار کردو من‌همینطور در خانه‌منشی‌الممالك بودم‌خبری از بچهایم نداشتم کسی‌پیش من نیامد و منهم حق نداشتم بیرون بروم‌فقط یکمرتبه مرا حمام بردند زنها که زخمهای مرا دیدند نگذاشتندلخت شوم‌من گریه کردم اما خانواده منشی الممالك با اشاره بمن‌حکم سکوت کردند و بسایر خانمها گفتند لال است مرا آوردند خانه دیگر بیرون نرفتم تا شما آمدید مرا آوردید نظمیه و بمریضخانه فرستادید زخمهای مرا خوب کردند

س- چرا در اینمدت این حقایق را نمیگفتی و همه را دروغ میگفتی

ج- قربان بحضرت عباس منشی‌الممالك مرا ترسانیده و گفته بود اگر بکسی کلمهٔ گفتی‌میدهم‌پوستت‌رابکنندو کاه کرده‌بیاویزنداین قدرمارااز نظمیه‌ترسانیده‌بود که‌من‌جرئت‌بمیکردم حرفی بزنم آقاجان‌بچهای نازنینم بیکس‌مردند هستی شوهرم آبروی خودم را بردند مرا بکشید زندگی برای من تك و دنیا برایم تك شده (بانو در این‌موقع بقدری گریه کرد ولرزید غش کرد زمین افتاد)

س- ازجانجان - اظهارات بانو راشنیدی در حضورت گفت چه میگوئی

ج - آقاجان همه‌راراست گفت من گناه کارم

س - ازهمیون اظهارات‌بانورا شنیدی چه‌میگوئی

ج- آقا تقصیراز جانجان است همه را راست گفت من گول خوردم

تمام نشده - ا. ع پارسا

تلکرافهای خارجه

از مسکو مورخه ۱۳ دسامبر ۱۹۲۷

اختلاف لهستان و لیتوا

ژنو - شورای جامعه ملل قطعنامه‌صادر کرده و در طی آن اظهار میشود که حالت جنك بین لیتوا و لهستان خاتمه یافته است

اظهارات لهستان راجع به شناختن استقلال وتمامیت سیاسی جمهوری‌لیتوا مورد توجه‌واقع میشود مسئله ویلنا درقطعنامه خاتمه نیافته دانسته شده لیتوانیهائی که از طرف لهستانیها ازناحیه ویلناتبعید شده‌بودند عودت‌میکنند مسئله‌مدارسی که‌لهستانیها بسته بودند و قضیه تعقیب لیتوانیها ارجاع به کمسیون میشود

برای رفع مصادمات سرحدی کنترلی از طرف جامعه ملل ترتیب داده میشود علاوه برآن به لیتوا و لهستان پیشنهاد میشود که در اسرع‌اوقات مذاکراتی برای‌ایجاد روابط حسنه همجواری شروع کنند

ولدرماس نماینده لیتوا اظهار داشت که‌لیتوا در این موفقیت خود مرهون مساعدت اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی و آلمان وبریان با عدم مداخله چمبرلن دراین قضیه میباشد

مبارزه برعلیه امپریالیزم

مسکو - شورای کل جامعه مبارزه برعلیه امپریالیزم قطعنامه برضد بین الملل دوم که بواسطه نسبت های افترا امیز در عملیات جامعه اخلال میکند صادر نمود عدهٔ کثیری ازسوسیال دموکراتهاومن‌جمله واکینسون‌وکیل پارلمان انکلیس‌برله قطعنامه رای‌دادند ترولیدر کنکره ملی هندوستان اظهار داشت که در هندوستان ازحزب کارگر انکلیس و مخصوصا ماکدونا لدمایوس شده اند حضار مقدم ساکلا وتوالا راکه‌در کنکره‌بایرادنطق پرداخت‌باکف زدنهای شور انگیزی استقبال کردند

کودتا درکانتون

شانگهای - مطابق آخرین اخبار واصله از کانتون کارگران ودهاقینی که باتفاق‌قسمتی از قشون منظم مشغول عملیات بودند بعضی عمارات دولتی را متصرف شده وکانتون‌بالقطع بتصرف عساکر کارگران و دهاقین درآمد قشون انقلابی اعلامیه انتشار داده می نویسد قوای متحده کارگران و دهاقین بالاخره زمام امور کانتون را بدست گرفتند حوالی کانتون مملو از کارگران و دهاقین مسلحی است که پارچه های سرخی بیازو دارند

ادامه قتل و غارت در رومانی

بوداپست - قتل‌وغارت مجارها ویهودیها در رومانی ادامه دارد در شهر صنعتی آزاد کارگران مسلح مرتکبین قتل و غارت را بیرون کردند پنجاه‌نفرازکارکران که‌مرتکبین مزبور را به کارخانه راه نداده بودند ازطرف پلیس رومانی توقیف شدند

از برلن مورخه ۱۳ دسامبر ۱۹۲۷

ژنو - روز یکشنبه بریان استرزمان‌را ملاقات و مدت دو ساعت با او مشغول‌مذاکره بود . یك قسمت از نمایندگان آلمان صبح دوشنبه از ژنو حرکت وبقیه بمعیت استرزمان بعد از ظهر به برلن مراجعت خواهند نمود

ولد ماراس روز یکشنبه‌مذاکرات‌مفصلی با زالسکی بعمل آورده و راجع باقداماتی که بایستی برای اعاده روابط معمولی بین لهستان و لیتوانی بعمل آید مشغول تبادل‌افکار بودند احتمال داردماه ژانویه اولین مذاکرات در یکی از شهرهای لیتوانی صورت بگیرد

روزنامه « ماتن » مینویسد که درضمن مذاکره بریان و چمبرلن و سفیرکبیرانکلیس در رم چنین قرار شدکه جلسه آتی شورای جامعه ملل در رم تشکیل شود تا قضیه دریای مدیترانه مطرح و حل کردد

برلن - (بالبو) وزیر ایطالیائی در برلن مشغول مذاکره است که یك سرویس هوا نوردی بین آلمان و ایطالیا از طریق آلپ تاسیس شود .

احزاب دولتی در مجلس خیال دارند تعطیل عید تولد مسیح را آخر هفته شروع نمایند و در ماه ژانویه شور بودجه را طرح نمایند ، کمسیون بودجه اختیار دارد در این ضمن بودجه را رسیدگی کند

پاریس - مجلس فرانسه باکثریت چهار صد و پنج در مقابل یکصد و بیست و پنج رای بودجه دولت را بطور قطع تصویب‌نمود

روسیه - لیتوینوف و سایر اعضاءهیئت نمایندکان روس بمسکو مراجعت نمودند

بواسطه طوفانهای شدید در دریای‌سیاه عده زیادی از جهازات به بنادر ترکیه پناهنده شدند .

کراچي - پادشاه افغان وارد کراچی گردید وخیال دارد از آنجا مستقیما به‌مصر برود

لندن - از استکهلم اطلاع می دهند که (آموندسن) از شرکت جغرافیائی لندن خارج گردید بعلت اینکه در ضیافتي که شرکت مزبور بافتخار مسافرین قطب شمال داده بود لرد کرزن نطقی ایراد و اهمیت سك های قطب را براي مسافرین تشریح و بافتخار سگها سه مرتبه هورا کشید . آموندسن این حرکت لرد کرزن را توهینی نسبت بخود دانسته و از شرکت جغرافیائي کناره گیري نمود .

مکزیك - از مکزیك خبر میدهند که تلفات قوای انقلابی در موقع شورش ژنرال [گومز] به بیست و پنج نفر سرتیپ و چهار نفر سرهنك و دو نفرنایب سرهنك بالغ و تلفات قوای دولتي به دونفر سرهنك و دو نفر نایب سرهنك بالغ میگردد. سانسور تلگرافات که در موقع انقلاب ژنرال (گومز) بر قرار گردیده مرتفع شده است .

اخبار داخله

حرکت وزیر فواید عامه

آقاي وزیر فوائد عامه صبح امروز بمعیت آقای میرزا حسن خان شقاقي رئیس تفتیش‌طرق آن وزارتخانه برای بازدید نواحی جنوب بوسیله طیاره بسمت دزفول حرکت کردند

تقدیم پیشنهاد

ازطرف وزارت فواید عامه براي تهیه ادوات و اشیاء یك دستگاه کامل کار خانه ذوب آهن و نصب و دائر نمودن آنها و ساختمانهای مربوط به آن پیشنهادي بضمیمه اعلان مناقصهٔ آن تهیه و بهیئت وزراء تقدیم شده است که پس از تصویب بموقع عمل گذارده شود

کار خانه مذکور که هم کارخانه آهن ذوب کنی و هم فولاد سازي است در سال ۲۰ ملیون کیلوگرام محصول آهنی وفولادی بعمل خواهد آورد

کمیسیون پرت پهلوی

بطوری که قبلا اطلاع داده بودیم قبل از ظهر امروز کمیسیونی مرکب از نمایندکان وزارت مالیه - خارجه - فواید عامه - نادر میرزا رئیس‌پرت و نمایندکان‌دولت شوروی اعزامي ازمسکو در وزارت فواید عامه تشکیل و تا ظهر مشغول تبادل افکار بوده اند — تشکیل کمیسیون مذکور قریباً تجدید خواهد شد و پس از اخذ نتیجه راپرت آن بمقامات مربوطه تقدیم میگردد

توحید اوزان

چون مقدمات اولیه اجرای قانون توحید اوزان و مقادیر مصوبه مجلس شوراي ملي فراهم گردیده است وزارت پست و تلگراف بر طبق پیشنهادي که از طرف‌کمیسیون مربوطه تقدیم شده بود پیشنهادی‌تهیه و برای موافقت در قسمت مالی آن به وزارت مالیه ارسال داشته است که پس از تصویب و تهیه مقدار لازم وزنه از ۱۰ خرداد ۱۳۰۷ بموقع اجرا گذارده شود

ریاست ادارهٔ تهیه قوانین

در تعقیب انتقال آقای منصور السلطنه رئیس ادارهٔ تهیه قوانین به وزارت مالیه از طرف آقای وزیر عدلیه آقای میرزاعباسقلی خان قریب‌مترجم‌الممالك‌رئیس دارالترجمه آن اداره بسمت کفالت‌ادارهٔ‌تهیه‌قوانین منصوب‌و ابلاغ رسمی ایشان نیز صادر و ازامروز شروع بکار کرده‌اند

صدور متحدالمال

برای سرعت جریان کار از طرف آقای وزیر عدلیه متحدالمالا بعموم محاکم دستور داده شده است که مراسلات مرجوعه را منتها در ظرف ۴۸ ساعت باید کارشان خاتمه یافته وجواب داده شود —در صورت تأخیر عضو مسئول تحت تعقیب قرار گرفته ومجازات خواهدشد

وجوه‌موجوده عمومی

بر طبق صورت ضمیمه راپرت هفتگي وزارت مالیه وجوه موجودی عمومی تا ۱۵ ماه‌جاری مبلغ دوملیون یکصد وهفتاد وشش هزارو نهصد قران وهشتصد دینار بوده است

جنس موجودی

جنس موجوده درانبار تاصبح روز ۱۳ ماه جاری بشرح ومقدار ذیل بوده است :

گندم : ۱۴۰۵۳۲۷۳ من

جو : ۲۴۴۲۴۵٫۲۵من

انتصابات وزارتمالیه

اشخاص ذیل‌از طرف آقای وزیرمالیه به‌سمتهاي‌معنه منصوب گردیده اند.

۱— غلامعلی خان رئیس حق الثبت ادارهٔ عایدات وزارت مالیه بسمت ریاست مالیه سقز

۲— میرزا فرج‌الله خان خدابنده لو —به‌سمت عضویت ادارهٔ عایدات

کفالت حکومت

درتعقیب احضار حکمران خوزستان تاتعیین حکمران جدید معاون فعلي آنجا ازطرف آقای وزیر داخله بسمت کفالت تعیین وتلگرافاً بمشار الیه ابلاغ گردیده است

پیشنهاد تخفیف

نظر باینکه مطابق تعرفهٔ جدید گمرکی حقوق معافیت قالیهاي جوهری صادره صدي بیست وپنج ازقیمت آن معین واخذ میشود واین قضیه باعث شکایت تجار گردیده و از وزارت فوائد عامه تقاضا کرده بودند که اقدامات لازمه رابعمل آورده وتحقیق درحقوق معافیت داده شوداز طرف وزارت فوائد عامه پس‌از مطالعه در دوسیه امر پیش نهادی دراین خصوص تهیه شده است که حقوق معافیت بصدی دوازده تخفیف داده شود تا پس‌از موافقت وزارت مالیه بمقامات مربوطه تقدیم گردد

ضیافت

بطوریکه اطلاع یافته ایم آقای وزیر مالیه در نظر دارند فردا شب به افتخار دکتر ویلهلم بوتسکه آلمانی (که برای مطالعات امور مالي ایران ومعرفی یکنفر مستشار و یکنفر رئیس بانك آمده است) مجلس ضیافتی تشکیل دهند — از عموم رؤسای ادارات و محترمین و هیئت دولت نیز دعوت بعمل خواهد آمد

جمع آوری فقرا

از طرف اداره بلدیه محلی برای سکونت فقرا در خارج شهر تعیین و از امروز فقرای طهران‌بوسیله مأمورین نظمیه جمع آوری و به محل مذکور فرستاده می شوند

تهیه لایحه

وزارت پست و تلگراف مشغول‌تهیه‌لایحه ایست که برای اجازه و تاسیس دستگاه‌های رادیو در مهمان خانه و غیره تقدیم مجلس‌شورای ملی نماید

کالوشهای - روئس - اسوچ
ترا پزا

بهترین کالوشهای دنیا است

نماینده عمومی در ایران
تجارتخانه کاشف و برادران
طهران تیمچه صدر اعظم آدرس تلگرافی
کاشف

گرم - شیك

پر دوام — پاشنه گیر

دوسال دوام را

کارخانه ضمانت میکند
علامت مخصوص را (ذو ذنقه)
دقت فرمائید
یك کلام (ناصریه) خجسته ونیکلا
(لاله زار) خلخالی (بازار کنارخندق)
انواع زنانه پاشنه : بلند وکوتاه
سرپنجه باریك و پهن
مردانه : رویه بلند و کوتاه —
سرپنجه پهن وباریك توکتانی و ماهوتی
دخترانه : همه رقم - بچگانه :
پوتینی نمره اعلان ٦٤٤

کاشه سداطیل دوائی است فوق العاده مؤثر
در مدت قلیلی سردرد - تب گریپ - دندان -
درد - روماتیسم - وخستگی را کاملا مرتفع
میگرداند تجربه فرمائید در تمام دواخانها
بفروش میرسد
۱۵ — ۲۰

پولیکه میکشد

این حکایت حیرت انگیز را که حاوي نکات باریك زندگی وجنك حرص وطمع باوجدان انساني و حسن نیکوکاري می باشد بدقت ازفردا خوانده واز لیله جمعه ٢٤ آذر درگراند سینما لاله زار ملاحظه فرمائید

آگاهی - اطبا بخوانند

حب دکتر بندار نمره ۱ و ۲	علاج قطعي براي نوبه مزمنه وضعف اعصاب و یبوست مزمن و غیره	Pil. Dr. Bondar No. "1,, et "2,,
سرولئین گرانوله	براي سل و تب لازم و امراض سینه فوق العاده نافع ومؤثراست	Seroleine Granulé
تنی بارن گرانوله	وهمچنین براي تقویت و بي	Toni - Baron ,,
آمپول آنتی سپتی نل	بنیگی - ورم که از اثر مرض	Amp. Antiseptinol
روغن آنتی سپتی نل	سل تولیدمي شود رفع مي نماید	Pom. ,, ,,
حب آرسیفلر	علاج قطعي اگرماوسفلیس کهنه	Pillules Arsifler
مالتوسلل	نافع براي امراض سینه وتقویت	Maltosellol
مالتیل فوسفاته	نافع در اطفال رضیعه و زن های شیرده وغیره	Maltyle Phosphaté
آرسان تریفرل	در کم خوني و اختلالات معدي	Arsen Triferrol

محل فروش تجارتخانه و دواخانهٔ غربی

نمره اعلان ٦٧٥ ۵ — ۳۰

نمره ٦٣١ **اعلان ثبت اسناد واملاك** م — ٦٣٨

آقاء رمضانعلی خان کیارتك پسر مرحوم نایب علی اکبر تجریشي نسبت بششدانك یك باب خانه واقع در ناحیه ۲ دولت جنب مدرسه ایتام سپهسالار قاضای ثبت نموده و حدود آن موقاً مطابق نقشه بشرح ذیل تعیین گردیده - شمالا محدود است بخانه غلامحسین خان مهندس شرقاً محدود بکوچه مدرسه ایتام سپهسالار - جنوباً بخانه میرزا ابراهیم خان غفاری غربا بخانه ورثه میرزا اسدالله خان و دیوار فاصل مشترك است مطابق مقررات قانون ثبت اسناد و املاك اعلان میشود چنانچه کسی نسبت به ثبت مزبور اعتراضی دارد میتواند از ابتداء انتشار اولین اعلان تاچهارماه دیگر مستقیما یاتوسط دفتر صلحیه به اداره ثبت اسناد و املاك طهران اظهار نماید و پس از انقضاء مدت مزبور اعتراضی پذیرفته نمیشود اعلان نوبت اول - ۱۹ آذر ۳۰٦

نمره اعلان ۷۳۲ رئیس ثبت اسناد و املاك طهران

نمره ٦٣٧ **اعلان ثبت اسناد واملاك** م — ٦٤٣

آقای حاجی میرزا اسمعیل خان (منصور الحکماء) ولد مرحوم شریف الاطباء نسبت بششدانك یکباب طویله مشتمل بر بهار بند و انبار و کالسکه خانه واقع در ناحیه ۹ عودلاجان کوچه منصور الحکماء بعنوان ملك متصرفی خود قاضای ثبت نموده مطابق نقشه حدود موقت آن بشرح ذیل تعیین شده شمالا بکوچه خاص - شرقا بدیوار خانه آقا سید احمد بهبهانی - جنوباً بدیوار خانه و دکان حاج شیخ اسحق - غرباً بشارع عام (کوچه منصور الحکماء) مطابق مقررات قانون ثبت اسناد و املاك اعلان میشود چنانچه کسی نسبت به ثبت ملك مذکور اعتراضی دارد از تاریخ نشر اولین اعلان الی چهار ماه میتواند مستقیماً یا توسط دفتر صلحیه به اداره ثبت اسناد و املاك طهران اظهار نماید پس از انقضاء مدت مزبور اعتراضی پذیرفته نمیشود اعلان نوبت اول - ۱۹ آذر ۳۰٦

نمره اعلان ۷۳۳ رئیس ثبت اسناد و املاك طهران

پیانوي فروشی

یکدستگاه پیانوی نو سیستم جدید ساخت کارخانه معروف آلمان - شیمل - بفروش میرسد از موقع استفاده و با خرید آن لوکس خانه خودتان را تکمیل نمائید - محل رجوع اداره اطلاعات نمره اعلان ٦٨٧ ۳ - ۱۰

شیگا shiga

دواي قطعي مرض بواسیر مزمن که درنتیجهٔ زحمات بسیار وارد ایران شده در تمام دواخانهاي مهم مخصوصاً دواخانه نظامي واقعه در خیابان چراغ برق و تیمچه کتاب فروشها حجره محمد قاسم حریري براي فروش موجود است نمره اعلان ٦٧٧ ٦ — ۱۰

نمره ٦٩٣ **اعلان ثبت اسناد واملاك** م — ۷۰۰

آقای آرامائیس اندونیان نسبت بششدانك یك باب خانه واقع در ناحیه ۳ حسن آباد قرب کوچه سفارت فرانسه که شمالا محدود است بسفارت فرانسه شرقاً ملك متصرفی خود قاضای ثبت نموده مطابق ماده ۴۰ و ۴۱ قانون ثبت اسناد و املاك اعلان میشود که درروزشنبه نهم دی ماه یکساعت قبل از ظهر تحدید حدود موقت ملك مزبور درمحل بعمل خواهد آمد

نمره اعلان ۷۳۱ رئیس ثبت اسناد و املاك طهران

﴿ شرکت سهامي ﴾

محصولات نفطی ایران وآذربایجان در ایران

پرس آذ نفط

﴿ اداره مرکزی طهران ﴾

P.A.N.

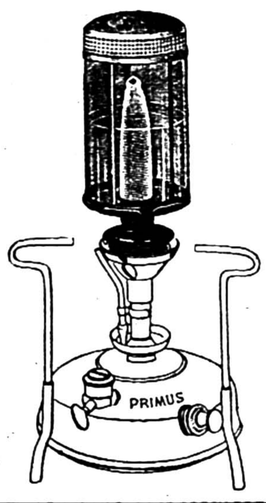
پ. ا. ن.

بنزین - نفط - روغن

در تمام نقاط ایران بفروش میرسد

نمره ۵۳۰

سه لازم در یك ملزوم



پریموس نمره ۱۰۰ با سریچ طوری که ذیلا ملاحظه میفرمائید

سه خاصیت دارد حرارت — طبخ — نور یعنی هم بخاری است هم چراغ و هم اجاق در ساعتی بیش از یکسیر نفت مصرف نمی نماید . بخرید و امتحان کنید و نیز بعلامت مخصوص پریموس دقت فرمائید

مراکز فروش

(ناصریه) مغازه یك کلام
مغازه خجسته (لاله زار)
نمره اعلان ٦٨٢ ۵ — ۱۰

برای تعلیم ویالون

رجوع کنید بمغازه خسروانی واقع در خیابان امیریه رو بروي کوچه وثوق لشکر

نمره اعلان ٦٧٨ ٤ — ۵ حسن خسرواني

آیا مخواهید سلامتی شما تامین شود ؟؟!

دوای دندان - خمیر **(دوراماد)** که اخیراً از ترکیبات موادشعبهٔ **(رادیم)** ساخته شده بهترین وسیلهٔ است برای جلوگیری از هزاران امراض موحش - چه **(دوراماد)** در اثر رادیواکتیف خود - دندانها را سالم - خون رادر لثه ها بجریان و شخص راسلامت و بشاش نگاه میدارد - از استعمال **(دوراماد)** استفاده نموده و تا قیمت پروکانـد دارد یك لوله آنرا امتحان فرمائید - چه **(دوراماد)** تا ۸ روز دیگر قیمت اصلی خود راپیداخواهدنمود - **(دوراماد)** درعموم دواخانه های معتبریافت میشود -

نمره اعلان ٦٨٦ ۳ — ۸

BP

محصولات وطنی

نفت نخلی - نفت ایران

بنزین پارس

نفط نخلی و بنزین پارس در کلیه نقاط طهران بفروش میرسد

نمره اعلان ۹۵۸

مطبعه سپهر